

# ANNEXE AU PROCÈS-VERBAL

## de la séance du lundi 31 juillet 1995

### SCRUTIN PUBLIC À LA TRIBUNE

sur le projet de loi constitutionnelle portant extension du champ d'application du référendum, instituant une session parlementaire ordinaire unique, modifiant le régime de l'inviolabilité parlementaire et abrogeant les dispositions relatives à la Communauté et les dispositions transitoires.

Nombre de votants .....	875
Nombre de suffrages exprimés .....	852
Majorité requise (3/5 des suffrages exprimés)	512
Pour .....	674
Contre .....	178

Le Congrès du Parlement a adopté.

### ANALYSE DU SCRUTIN

#### I. - ASSEMBLÉE NATIONALE

##### Groupe R.P.R. (253) :

Pour : 249. - MM. Jean-Claude Abrioux, Bernard Accoyer, Mme Thérèse Aillaud, MM. Jean-Paul Anciaux, René André, André Angot, Daniel Arata, Gérard Armand, Henri-Jean Arnaud, Jean-Claude Asphe, Philippe Aubergier, Jean Auclair, Gautier Audinot, Mme Martine Aurillac, M. Pierre Bachelet, Mme Roselyne Bachelot, MM. Jean-Claude Bahu, Patrick Balkany, Claude Barate, Jean Bardet, Jean-Paul Baretty, Jean-Claude Barran, André Bascou, Jacques Baumel, Xavier Beck, Pierre Bédier, Christian Bergelin, André Berthol, Léon Bertrand, Jean Besson (Rhône), Raoul Béteille, Jérôme Bignon, Jean-Claude Bireau, Jean-Claude Bonaccorsi, Philippe Bonne-carrère, Franck Borotra, Bruno Bourg-Broc, Dominique Bousquet, Michel Bouvard, Jacques Boyon, Lucien Brenot, Philippe Briand, Louis de Broissia, Christian Cabal, Jean-François Calvo, Guy Canard, Philippe de Canson, Bernard Carayon, Grégoire Carneiro, Gilles Carrez, Mme Nicole Catala, MM. Jean-Charles Cavaillé, Richard Cazenave, Jacques Chaban-Delmas, René Chabot, Jean-Yves Chamard, Jean-Paul Charé, Mme Françoise Charpentier, MM. Jean Charroppin, Philippe Chaulet, Ernest Chénier, Gérard Cherpion, Roland Coche, Jean-Pierre Cognat, Mme Geneviève Colot, MM. Jean-François Copé, Gérard Cornu, François Cornut-Gentille, Alain Cousin, Bertrand Cousin, Jean-Michel Couve, René Couveinhes, Charles Cova, Henri Cuq, Christian Daniel, Alain Daniellet, Gabriel Deblock, Lucien Degauchy, Arthur Dehaine, Jean-Pierre Delalande, Vincent Delaroux, Richard Dell'Agnola, Pierre Delmar, Patrick Delnatte, Jean-Jacques Delvaux, Jean-Marie Demange, Claude Demassieux, Christian Demuynck, Xavier Deniau, Yves Deniaud, Alain Devaquet, Patrick Devedjian, Emmanuel Dewees, Claude Dhinnin, Jean Diebold, Eric Doligé, Jean-Michel Dubernard, Philippe Dubourg, Xavier Dugoin, Jean-Pierre Dupont, Christian Dupuy, Jean-Claude Etienne, Jean Falala, André Fanton, Jacques-Michel Faure, Jacques Féron, Jean-Michel Ferrand, Gaston Flosse, Jean-Michel Fourgous, Gaston Franco, Marc Frayssse, Bernard de Froment, Robert Galley, René Galy-Dejean, Etienne Garnier, Daniel Garrigue, Henri de Gas-

tines, Jean de Gaulle, Jean Geney, Jean-Marie Geveaux, Michel Ghysel, Claude Girard, Michel Giraud, Jean-Louis Goasduff, Georges Gorse, Jean Gougy, Mme Marie-Fanny Gournay, MM. François Grosdidier, Louis Guédon, Lucien Guichon, Mme Evelyne Guilhem, MM. François Guillaume, Jean-Jacques Guillet, Michel Habig, Gérard Hamel, Michel Hannoun, Joël Hart, Henri Houdouin, Pierre-Rémy Houssin, Robert Huguenard, Michel Hunault, Michel Inchauspé, Yvon Jacob, Antoine Joly, Gabriel Kaspereit, Jean Kiffer, Patrick Labaune, Jacques Lafleur, Pierre Laguilhon, Jean-Claude Lamant, Raymond Lamontagne, Philippe Langenieux-Villard, Louis Lauga, Thierry Lazaro, Marc Le Fur, Bernard Leccia, Pierre Lefebvre, Philippe Legras, Pierre Lellouche, Jean-Claude Lemoine, Gérard Léonard, Jean-Louis Leonard, Serge Lepeltier, Arnaud Lepercq, André Lesueur, Edouard Leveau, Jacques Limouzy, Jean de Lipkowski, Arsène Lux, Alain Madalle, Jean-François Mancel, Claude-Gérard Marcus, Thierry Mariani, Alain Marleix, Alain Marsaud, Jean Marsaudon, Philippe Martin, Patrice Martin-Lalonde, Mme Henriette Martinez, MM. Jacques Masdeu-Arus, Jean-Louis Masson, Pierre Mazeaud, Gérard Menuel, Denis Merville, Gilbert Meyer, Jean-Claude Mignon, Charles Miossec, Mme Odile Moirin, MM. Georges Mothron, Bernard Murat, Renaud Muselier, Jacques Myard, Maurice Nénou-Pwataho, Mme Catherine Nicolas, MM. Roland Nungesser, Patrick Ollier, Robert Pandraud, Pierre Pascallon, Jacques Pélisard, Daniel Pennec, Dominique Perben, Michel Péricard, Pierre Petit, Alain Peyrefitte, André-Maurice Pihouée, Etienne Pinte, Serge Poignant, Marcel Porcher, Robert Poujade, Alain Poyart, Mme Brigitte de Prémont, MM. Claude Pringalle, Georges Privat, Pierre Quillet, Jean-Bernard Raimond, Jean-Luc Reitzer, Pierre Remond, Lucien Renaudie, Georges Richard, Henri de Richemont, Mme Simone Rignault, MM. Yves Rispat, Jean-Paul de Rocca Serra, Mme Marie-Josée Roig, M. Jean Rosselot, Mme Monique Rousseau, MM. François Roussel, Jean-Marie Roux, Frédéric de Saint-Sernin, Mme Suzanne Sauvajo, MM. Bernard Schreiner, Bernard Serrou, Alain Suguenot, Frantz Taittinger, Michel Terrot, Jean-Claude Thomas, Jean Tiberi, Alfred Trassy-Paillogues, Georges Tron, Anicet Turinay, Jean Ueberschlag, Léon Vachet, Jean Valleix, Yves Van Haecke, Christian Vanneste, François Vannson, Jacques Vernier, Claude Vissac et Roland Vuillaume.

Abstention : 1. - M. Olivier Guichard.

Non-votants : 3. - MM. Olivier Dassault, Didier Julia et Philippe Séguin (président du Congrès).

##### Groupe U.D.F. (208) :

Pour : 197. - MM. Jean-Pierre Abelin, Léon Aimé, Gilbert Barbier, Didier Bariani, Raymond Barre, Alain Barres, Hubert Bassot, Jean-Pierre Bastiani, Charles Baur, René Beaumont, Jean Bégault, Didier Béguin, Jean-Louis Bernard, Jean-Gilles Berthommier, Claude Birraux, Jacques Blanc, Michel Blondeau, Roland Blum, Gérard Boche, Yves Boisseau, Mme Marie-Thérèse Boisseau, MM. Yves Bonnet, Yvon Bonnot, Mmes Jeanine Bonvoisin, Emma-

nuelle **Bouquillon**, MM. Alphonse **Bourgasser**, Jean **Bousquet**, Loïc **Bouvard**, Jean-Guy **Branger**, Jean **Briane**, Jacques **Briat**, Jacques **Brossard**, Yves **Bur**, Dominique **Bussereau**, Jean-Pierre **Calvel**, François **Calvet**, Pierre **Cardo**, Antoine **Carré**, Michel **Cartaud**, Jean-Pierre **Cave**, Robert **Cazalet**, Arnaud **Cazin d'Honincthun**, Georges **Chavanes**, Paul **Chollet**, Jean-François **Chossy**, Pascal **Clément**, Daniel **Colin**, Louis **Colombani**, Georges **Colombier**, Thierry **Cornillet**, René **Couanau**, Raymond **Couderc**, Bernard **Coulon**, Charles de **Courson**, Yves **Coussain**, Jean-Yves **Cozan**, Olivier **Darrason**, Marc-Philippe **Daubresse**, Jean-Claude **Decagny**, Francis **Delattre**, Léonce **Deprez**, Jean **Desanlis**, Jean-Jacques **Descamps**, Michel **Dessaint**, Serge **Didier**, Willy **Diméglio**, Laurent **Dominati**, Maurice **Dousset**, André **Droitcourt**, Eric **Duboc**, Georges **Durand**, Charles **Ehrmann**, Hubert **Falco**, Michel **Fanget**, Pierre **Favre**, Gratien **Ferrari**, Charles **Fèvre**, Nicolas **Forissier**, Jean-Pierre **Foucher**, Yves **Fréville**, Jean-Paul **Fuchs**, Claude **Gaillard**, Francis **Galizi**, Gilbert **Gantier**, René **Garrec**, Claude **Gatignol**, Germain **Gengevin**, Aloys **Geoffroy**, Alain **Gest**, Charles **Gheerbrant**, Michel **Godard**, François-Michel **Gonnot**, Christian **Gourmelen**, Jean **Gravier**, Gérard **Grignon**, Hubert **Grimault**, Alain **Grioteray**, Ambroise **Guellec**, Jean-Yves **Haby**, François d'**Harcourt**, Pierre **Hellier**, Pierre **Hériaud**, Patrick **Hoguet**, Philippe **Houillon**, Jean-Jacques **Hyst**, Amédée **Imbert**, Mme Bernadette **Isaac-Sibille**, MM. Denis **Jacquat**, Michel **Jacquemin**, Henry **Jean-Baptiste**, Gérard **Jeffray**, Jean-Jacques **Jegou**, Aimé **Kergueris**, Christian **Kert**, Joseph **Klifa**, Marc **Laffineur**, Henri **Lalanne**, Edouard **Landrain**, Harry **Lapp**, Gérard **Larrat**, Jean-Claude **Lenoir**, Pierre **Lequiller**, Bernard **Leroy**, Roger **Lestas**, Alain **Levoyer**, Maurice **Ligot**, François **Loos**, Claude **Malhuret**, Daniel **Mandon**, Raymond **Marcellin**, Yves **Marchand**, Hervé **Mariton**, Christian **Martin**, Philippe **Mathot**, Jean-François **Mattei**, Pierre **Méhaignerie**, Michel **Mercier**, Pierre **Merli**, Georges **Mesmin**, Michel **Meylan**, Pierre **Micaux**, Serge **Monnier**, Ayméri de **Montesquiou**, Mme Louise **Moreau**, MM. Jean-Marie **Morisset**, Alain **Moyne-Bressand**, Jean-Marc **Nesme**, Yves **Nicolin**, Hervé **Novelli**, Arthur **Paecht**, Dominique **Paillé**, Jean-Claude **Paix**, Mme Monique **Papon**, MM. Michel **Pelchat**, Francisque **Perrut**, Jean-Pierre **Philibert**, Daniel **Picotin**, Xavier **Pintat**, Jean-Pierre **Pont**, Jean-Luc **Préel**, Jean **Proriol**, Charles **Revet**, Marc **Reymann**, Jacques **Richir**, Jean **Rigaud**, Jean **Roatta**, Gilles de **Robien**, François **Rochebloine**, Marcel **Roques**, Serge **Roques**, Yves **Roussel-Rouard**, Max **Roustan**, Xavier de **Roux**, Francis **Saint-Ellier**, Rudy **Salles**, André **Santini**, Joël **Sarlot**, Bernard **Saugey**, François **Sauvadet**, Jean **Seitlinger**, Daniel **Soulage**, Guy **Teissier**, Paul-Louis **Tenaillon**, Jean-Pierre **Thomas**, Franck **Thomas-Richard**, Patrick **Trémège**, Gérard **Trémège**, André **Trigano**, Yves **Verwaerde**, Gérard **Vignoble**, Jean-Paul **Virapoullé**, Gérard **Voisin**, Michel **Voisin**, Michel **Vuibert**, Jean-Jacques **Weber**, Pierre-André **Wiltzer** et Adrien **Zeller**.

*Contre* : 3. - MM. Jean-Marie **André**, Jean-Louis **Beaumont** et Pierre **Lang**.

*Abstention* : 6. - M. Pierre **Albertini**, Mme Christine **Boutin**, MM. Jean-Marc **Charatoire**, Jean-Jacques **Delmas**, Renaud **Dutreil** et Ladislas **Poniatowski**.

*Non-votant* : 1. - M. Valéry **Giscard d'Estaing**.

*Excusé* : 1. - M. Jean-François **Deniau**.

#### Groupe socialiste (56) :

*Contre* : 56. - MM. Léo **Andy**, Gilbert **Annette**, Henri d'**Attilio**, Jean-Marc **Ayrault**, Jean-Pierre **Balligand**, Claude **Bartolone**, Christian **Bataille**, Jean-Claude **Bateux**, Jean-Claude **Beauchaud**, Michel **Berson**, Jean-Claude **Bois**, Augustin **Bonrepaux**, Jean-Michel **Boucheron**, Didier **Boulaud**, Jean-Pierre **Braine**, Laurent **Cathala**, Camille **Darsières**, Mme Martine **David**, MM. Bernard **Davoine**, Jean-Pierre **Defontaine**, Bernard **Derosier**, Michel **Destot**, Julien **Dray**, Pierre **Dubout**, Dominique **Dupilet**, Jean-Paul **Durieux**, Henri **Emmanuelli**, Laurent **Fabius**,

Jacques **Floch**, Michel **Fromet**, Pierre **Garmendia**, Kamilo **Gata**, Jean **Glavany**, Jacques **Guyard**, Jean-Louis **Idiart**, Frédéric **Jalton**, Serge **Janquin**, Charles **Josselin**, Jean-Pierre **Kucheida**, André **Labarrère**, Jean-Yves **Le Déaut**, Louis **Le Penssec**, Alain **Le Vern**, Martin **Malvy**, Marius **Masse**, Didier **Mathus**, Jacques **Mellick**, Louis **Mexandeau**, Didier **Migaud**, Mme Véronique **Neiertz**, MM. Paul **Quilès**, Alain **Rodet**, Mme Ségolène **Royal**, MM. Roger-Gérard **Schwartzberg**, Henri **Sicre** et Daniel **Vaillant**.

#### Groupe République et Liberté (23) :

*Pour* : 12. - MM. Gilbert **Baumet**, Pierre **Bernard**, Jean-Louis **Borloo**, Alain **Ferry**, Pierre **Gascher**, Jacques **Le Nay**, Jean **Royer**, Jean-Pierre **Soisson**, Bernard **Tapie**, André **Thien Ah Koon**, Jean **Urbaniak** et Aloyse **Warhouver**.

*Contre* : 5. - MM. Bernard **Charles**, Régis **Fauchoit**, Jean-Pierre **Michel**, Mme Christiane **Taubira-Delannon** et M. Emile **Zuccarelli**.

*Abstentions* : 5. - MM. Jean-Pierre **Chevènement**, Jean **Juvenin**, Alfred **Muller**, Georges **Sarre** et Gérard **Sau-made**.

*Non-votant* : 1. - M. Paul **Vergès**.

#### Groupe communiste (23) :

*Contre* : 23. - MM. François **Asensi**, Rémy **Auchédé**, Gilbert **Biessy**, Alain **Bocquet**, Patrick **Braouezec**, Jean-Pierre **Brard**, Jacques **Brunhes**, René **Carpentier**, Daniel **Colliard**, Jean-Claude **Gayssot**, André **Gérin**, Michel **Grand-pierre**, Maxime **Gremetz**, Georges **Hage**, Guy **Hermier**, Mmes Muguette **Jacquaint**, Janine **Jambu**, MM. Jean-Claude **Lefort**, Georges **Marchais**, Paul **Mercieca**, Ernest **Moutoussamy**, Louis **Pierna** et Jean **Tardito**.

#### Députés non inscrits (3) :

*Pour* : 2. - MM. Michel **Noir** et Bruno **Retailleau**.

*Non-votant* : 1. - M. Hervé **Gaymard** (membre du Gouvernement).

## II. - SÉNAT

#### Groupe communiste (15) :

*Contre* : 15. - M. Henri **Bangou**, Mme Marie-Claude **Beau-deau**, M. Jean-Luc **Bécart**, Mmes Danielle **Bidard-Reydet**, Michelle **Demessine**, Paulette **Fost**, Jacqueline **Frayse-Cazalis**, MM. Jean **Garcia**, Charles **Lederman**, Félix **Leyzour**, Mme Hélène **Luc**, MM. Louis **Minetti**, Robert **Pagès**, Ivan **Renar** et Robert **Vizet**.

#### Groupe R.D.E. (28) :

*Pour* : 18. - MM. Georges **Berchet**, Jacques **Bimbenet**, Louis **Brives**, Guy **Cabanel**, Ernest **Cartigny**, Henri **Collard**, Jean **Francois-Poncet**, Pierre **Jeambrun**, Pierre **Laffitte**, Max **Lejeune**, Charles-Edmond **Lenglet**, Georges **Mouly**, Georges **Othily**, Jean-Marie **Rausch**, Jacques **Rocca Serra**, Raymond **Soucaret**, André **Vallet** et Robert-Paul **Vigouroux**.

*Contre* : 8. - MM. François **Abadie**, André **Boyer**, Yvon **Collin**, Mme Joëlle **Dusseau**, MM. François **Giacobbi**, François **Lesein**, Charles **Pelletier** et Jean **Roger**.

*Abstentions* : 2. - MM. Paul **Girod** et Bernard **Pellarin**.

#### Groupe R.P.R. (92) :

*Pour* : 89. - MM. Michel **Alloncle**, Louis **Althapé**, Mme Magdeleine **Anglade**, MM. Honoré **Bailet**, Henri **Belcour**, Jacques **Bérard**, Jean **Bernard**, Roger **Besse**, Paul **Blanc**, Yvon **Bourges**, Eric **Boyer**, Jacques **Braconnier**, Mme Paulette **Brisepierre**, MM. Camille **Cabana**, Michel **Caldaguès**, Robert **Calmejane**, Jean-Pierre **Camoin**, Auguste **Cazalet**, Gérard **César**, Jean **Chamant**, Jean **Chérioux**, Maurice **Couve de Murville**, Désiré **Debavelaere**, Luc **Dejoie**, Jean-Paul **Delevoye**, Jacques **Delong**, Charles

Descours, Michel Doublet, Alain Dufaut, Pierre Dumas, Roger Fossé, Philippe Francois, Yann Gaillard, Philippe de Gaulle, Alain Gérard, François Gerbaud, Charles Ginésy, Daniel Goulet, Adrien Gouteyron, Paul Graziani, Georges Guillot, Hubert Haenel, Emmanuel Hamel, Jean-Paul Hammann, Bernard Hugo, Jean-Paul Hugot, Roger Husson, André Jarrot, André Jourdain, Christian de La Malène, Lucien Lanier, Gérard Larcher, Edmond Lauret, René-Georges Laurin, Marc Lauriol, Jean-François Le Grand, Dominique Leclerc, Jacques Legendre, Guy Lemaire, Maurice Lombard, Simon Loueckhote, Max Marest, Philippe Marini, Paul Masson, Michel Maurice-Bokanowski, Jacques de Menou, Mme Hélène Missoffe, MM. Lucien Neuwirth, Paul d'Ornano, Joseph Ostermann, Jacques Oudin, Sosefo Makapé Papilio, Alain Pluchet, Christian Poncelet, Roger Rigaudière, Jean-Jacques Robert, Mme Nelly Rodi, MM. Josselin de Rohan, Michel Rufin, Jean-Pierre Schosteck, Maurice Schumann, Jacques Sourdille, Louis Souvet, Martial Taugourdeau, René Trégouët, Maurice Ulrich, Jacques Valade, Alain Vasselle et Serge Vinçon.

*Abstention* : 1. - M. Charles de Cuttoli.

*Non-votants* : 2. - MM. Jacques Chaumont et Yves Guéna.

### Groupe socialiste (67) :

*Contre* : 65. - MM. Guy Allouche, François Autain, Germain Authié, Jacques Bellanger, Mmes Monique ben Guiga, Maryse Bergé-Lavigne, MM. Roland Bernard, Jean Besson (Drôme), Jacques Bialski, Pierre Biarnès, Marcel Bony, Jacques Carat, Jean-Louis Carrère, Robert Castaing, Francis Cavalier-Bénézet, Michel Charasse, Marcel Charmant, William Chervy, Claude Cornac, Raymond Courrière, Roland Courteau, Gérard Delfau, Jean-Pierre Demerliat, Rodolphe Désiré, Mme Marie-Madeleine Dieulangard, M. Michel Dreyfus-Schmidt, Mme Josette Durrieu, MM. Bernard Dussaut, Claude Estier, Léon Fatous, Claude Fuzier, Aubert Garcia, Gérard Gaud, Roland Huguet, Philippe Labeyrie, Robert Laucournet, François Louisy, Philippe Madrelle, Michel Manet, Jean-Pierre Masseret, Marc Massion, Pierre Mauroy, Jean-Luc Mélenchon, Charles Metzinger, Gérard Miquel, Michel Moreigne, Albert Pen, Guy Penne, Daniel Percheron, Louis Perrein, Jean Peyrafitte, Louis Philibert, Roger Quilliot, Paul Raoult, René Regnault, Gérard Roujas, André Rouvière, Claude Saunier, Mme Françoise Seligmann, MM. Michel Sergent, Franck Sérusclat, René-Pierre Signé, Fernand Tardy, André Vezinhet et Marcel Vidal.

*Abstention* : 1. - M. Paul Loridant.

*Non-votant* : 1. - M. Claude Pradille.

### Groupe Union centriste (63) :

*Pour* : 59. - MM. Alphonse Arzel, René Ballayer, Bernard Barraux, Jacques Baudot, Claude Belot, Jean Bernadaux, Daniel Bernardet, François Blaizot, Jean-Pierre Blanc, Maurice Blin, André Bohl, Didier Borotra, Raymond Bouvier, Jean-Pierre Cantegrit, Paul Caron, Louis de Catuelan, Jean Cluzel, Francisque Collomb, Marcel Daunay, Georges Dessaigne, André Diligent, André Egu, Pierre Fauchon, Jean Faure, André Fosset, François Gautier, Jacques Genton, Henri Goetschy, Jacques Golliet, Bernard Guyomard, Marcel Henry, Rémi Herment, Jean Huchon, Claude Huriot, Louis Jung, Pierre Lacour, Alain Lambert, Henri Le Breton, Edouard Le Jeune, Marcel Lesbros, Jacques Machet, Kléber Malecot, René Marqués, François Mathieu, Louis Mercier, Louis Moïnard, René Monory, Jacques Mossion, Robert Piat, Alain Poher, Jean Pourchet, Philippe Richert, Guy Robert, Pierre Schiélé, Michel Souplet, Georges Treille, Pierre Vallon, Albert Vecten et Xavier de Villepin.

*Contre* : 2. - MM. Roger Lise et Daniel Millaud.

*Abstention* : 1. - M. Jean Madelain.

*Non-votant* : 1. - M. Pierre Lagourgue.

### Groupe Républicains et Indépendants (48) :

*Pour* : 40. - MM. José Balarello, Bernard Barbier, Mme Janine Bardou, MM. André Bettencourt, James Bordas, Philippe de Bourgoing, Louis Boyer, Jean Boyer, Raymond Cayrel, Jean-Paul Chambriard, Roger Chinaud, Jean Clouet, Charles-Henri de Cossé-Brissac, Pierre Croze, Michel Crucis, Jean Delaneau, Jean Dumont, Ambroise Dupont, Jean-Paul Emin, Jean-Pierre Fourcade, Jean-Claude Gaudin, Jean-Marie Girault, Mme Anne Heinis, MM. Charles Jolibois, Jacques Larché, Pierre Louvot, Marcel Lucotte, Serge Mathieu, Michel Miroudot, Philippe Nachbar, Jean Pépin, Guy Poirieux, André Pourny, Henri Revol, Louis-Ferdinand de Rocca Serra, Bernard Seillier, Pierre-Christian Taittinger, Henri Torre, François Trucy et Albert Voilquin.

*Contre* : 1. - M. Michel Poniatowski.

*Abstentions* : 6. - MM. Michel d'Aillières, Christian Bonnet, Joël Bourdin, Roland du Luart, Henri de Raincourt et Jean-Pierre Tizon.

*Non-votant* : 1. - M. Maurice Arreckx.

### Sénateurs non inscrits (8) :

*Pour* : 8. - MM. Philippe Adnot, François Delga, Hubert Durand-Chastel, Alfred Foy, Jean Grandon, Jacques Habert, André Maman et Alex Türk.

### Ont voté pour

#### MM.

Jean-Pierre Abelin  
Jean-Claude Abrioux  
Bernard Accoyer  
Philippe Adnot  
Mme Thérèse Aillaud  
Léon Aimé  
Michel Alloncle  
Louis Althapé  
Jean-Paul Anciaux  
René André  
Mme Magdeleine Anglade  
André Angot  
Daniel Arata  
Gérard Armand  
Henri-Jean Arnaud  
Alphonse Arzel  
Jean-Claude Asphe  
Philippe Auberger  
Jean Auclair  
Gautier Audinot  
Mme Martine Aurillac  
Pierre Bachelet  
Mme Roselyne Bachelot  
Jean-Claude Bahu  
Honoré Baillet  
José Balarello  
Patrick Balkany  
René Ballayer  
Claude Barate  
Bernard Barbier  
Gilbert Barbier  
Jean Bardet  
Mme Janine Bardou  
Jean-Paul Barety  
Didier Bariani  
Jean-Claude Barran  
Bernard Barraux  
Raymond Barre  
Alain Barres  
André Bascou  
Hubert Bassot  
Jean-Pierre Bastiani  
Jacques Baudot  
Jacques Baumel  
Gilbert Baumet  
Charles Baur  
René Beaumont

Xavier Beck  
Pierre Bédier  
Jean Bégault  
Didier Béguin  
Henri Belcour  
Claude Belot  
Jacques Bérard  
Georges Berchet  
Christian Bergelin  
Jean Bernadaux  
Jean Bernard  
Jean-Louis Bernard  
Pierre Bernard  
Daniel Bernardet  
André Berthol  
Jean-Gilles Berthommier  
Léon Bertrand  
Roger Besse  
Jean Besson (Rhône)  
Raoul Bétéille  
André Bettencourt  
Jérôme Bignon  
Jacques Bimbenet  
Jean-Claude Bireau  
Claude Birraux  
François Blaizot  
Jacques Blanc  
Jean-Pierre Blanc  
Paul Blanc  
Maurice Blin  
Michel Blondeau  
Roland Blum  
Gérard Boche  
André Bohl  
Mme Marie-Thérèse Boisseau  
Yves Boisseau  
Jean-Claude Bonaccorsi  
Philippe Bonnacarrère  
Yves Bonnet  
Yvon Bonnot  
Mme Jeanine Bonvoisin  
James Bordas  
Jean-Louis Borloo  
Didier Borotra  
Franck Borotra

Mme Emmanuelle Bouquillon  
Bruno Bourg-Broc  
Alphonse Bourgasser  
Yvon Bourges  
Philippe de Bourgoing  
Dominique Bousquet  
Jean Bousquet  
Loïc Bouvard  
Michel Bouvard  
Raymond Bouvier  
Eric Boyer  
Jean Boyer  
Louis Boyer  
Jacques Boyon  
Jacques Bracconnier  
Jean-Guy Branger  
Lucien Brenot  
Philippe Briand  
Jean Briane  
Jacques Briat  
Mme Paulette Brisepierre  
Louis Brives  
Louis de Broissia  
Jacques Brossard  
Yves Bur  
Dominique Bussereau  
Christian Cabal  
Camille Cabana  
Guy Cabanel  
Michel Caldagues  
Robert Calmejane  
Jean-Pierre Calvel  
François Calvet  
Jean-François Calvo  
Jean-Pierre Camoin  
Guy Canard  
Philippe de Canson  
Jean-Pierre Cantegrit  
Bernard Carayon  
Pierre Cardo  
Grégoire Carneiro  
Paul Caron  
Antoine Carré  
Gilles Carrez  
Michel Cartaud  
Ernest Cartigny  
Mme Nicole Catala

Louis de Catuelan  
Jean-Charles Cavallé  
Jean-Pierre Cave  
Raymond Cayrel  
Auguste Cazalet  
Robert Cazalet  
Richard Cazenave  
Arnaud Cazin  
d'Honincthun  
Gérard César  
Jacques Chaban-  
Delmas  
René Chabot  
Jean Chamant  
Jean-Yves Chamard  
Jean-Paul Chambriard  
Jean-Paul Charié  
Mme Françoise  
Charpentier  
Jean Charroppin  
Philippe Chaulet  
Georges Chavanes  
Ernest Chénier  
Jean Chérioux  
Gérard Cherpion  
Roger Chinaud  
Paul Chollet  
Jean-François Chossy  
Pascal Clément  
Jean Clouet  
Jean Cluzel  
Roland Coche  
Jean-Pierre Cognat  
Daniel Colin  
Henri Collard  
Francisque Collomb  
Louis Colombani  
Georges Colombier  
Mme Geneviève Colot  
Jean-François Copé  
Thierry Cornillet  
Gérard Cornu  
François Cornut-  
Gentille  
Charles-Henri de  
Cossé-Brissac  
René Couanau  
Raymond Couderc  
Bernard Coulon  
Charles de Courson  
Alain Cousin  
Bertrand Cousin  
Yves Coussain  
Jean-Michel Couve  
Maurice Couve de  
Murville  
René Couveinhes  
Charles Cova  
Jean-Yves Cozan  
Pierre Croze  
Michel Crucis  
Henri Cuq  
Christian Daniel  
Alain Danilet  
Olivier Darrason  
Marc-Philippe  
Daubresse  
Marcel Daunay  
Désiré Debavelaere  
Gabriel Deblock  
Jean-Claude Decagny  
Lucien Degauchy  
Arthur Dehaine  
Luc Dejoie  
Jean-Pierre Delalande  
Jean Delaneau  
Vincent Delaroux  
Francis Delattre  
Jean-Paul Delevoye  
François Delga  
Richard Dell'Agnola  
Pierre Delmar

Patrick Delnatte  
Jacques Delong  
Jean-Jacques Delvaux  
Jean-Marie Demange  
Claude Demassieux  
Christian Demuyneck  
Xavier Deniau  
Yves Deniaud  
Léonce Deprez  
Jean Desanlis  
Jean-Jacques Descamps  
Charles Descours  
Georges Dessaigne  
Michel Dessaint  
Alain Devaquet  
Patrick Devedjian  
Emmanuel Dewees  
Claude Dhinnin  
Serge Didier  
Jean Diebold  
André Diligent  
Willy Diméglio  
Eric Doligé  
Laurent Dominati  
Michel Doublet  
Maurice Dousset  
André Droitcourt  
Jean-Michel  
Dubernard  
Eric Duboc  
Philippe Dubourg  
Alain Dufaut  
Xavier Dugoin  
Pierre Dumas  
Jean Dumont  
Ambroise Dupont  
Jean-Pierre Dupont  
Christian Dupuy  
Georges Durand  
Hubert Durand-  
Chastel  
André Egu  
Charles Ehrmann  
Jean-Paul Emin  
Jean-Claude Etienne  
Jean Falala  
Hubert Falco  
Michel Fanget  
André Fanton  
Pierre Fauchon  
Jacques-Michel Faure  
Jean Faure  
Pierre Favre  
Jacques Féron  
Jean-Michel Ferrand  
Gratien Ferrari  
Alain Ferry  
Charles Fèvre  
Gaston Flosse  
Nicolas Forissier  
Roger Fossé  
André Fosset  
Jean-Pierre Foucher  
Jean-Pierre Fourcade  
Jean-Michel Fourgous  
Alfred Foy  
Gaston Franco  
Philippe Francois  
Jean Francois-Poncet  
Marc Fraysse  
Yves Fréville  
Bernard de Froment  
Jean-Paul Fuchs  
Claude Gaillard  
Yann Gaillard  
Francis Galizi  
Robert Galley  
René Galy-Dejean  
Gilbert Gantier  
Etienne Garnier  
René Garrec  
Daniel Garrigue

Pierre Gascher  
Henri de Gastines  
Claude Gatignol  
Jean-Claude Gaudin  
Jean de Gaulle  
Philippe de Gaulle  
François Gautier  
Jean Geney  
Germain Gengenwin  
Jacques Genton  
Aloys Geoffroy  
Alain Gérard  
François Gerbaud  
Alain Gest  
Jean-Marie Geveaux  
Charles Gheerbrant  
Michel Ghysel  
Charles Ginésy  
Claude Girard  
Michel Giraud  
Jean-Marie Girault  
Jean-Louis Goasduff  
Michel Godard  
Henri Goetschy  
Jacques Golliet  
François-Michel  
Gonnot  
Georges Gorse  
Jean Gougy  
Daniel Goulet  
Christian Gourmelen  
Mme Marie-Fanny  
Gournay  
Adrien Gouteyron  
Jean Grandon  
Jean Grandin  
Paul Graziani  
Gérard Grignon  
Hubert Grimault  
Alain Grioteray  
François Grosdidier  
Georges Gruillot  
Louis Guédon  
Ambroise Guellec  
Lucien Guichon  
Mme Evelyne  
Guilhem  
François Guillaume  
Jean-Jacques Guillet  
Bernard Guyomard  
Jacques Habert  
Michel Habig  
Jean-Yves Haby  
Hubert Haenel  
Emmanuel Hamel  
Gérard Hamel  
Jean-Paul Hammann  
Michel Hannoun  
François d'Harcourt  
Joël Hart  
Mme Anne Heinis  
Pierre Hellier  
Marcel Henry  
Pierre Hériaud  
Rémi Herment  
Patrick Hoguet  
Henri Houdouin  
Philippe Houillon  
Pierre-Rémy Houssin  
Jean Huchon  
Bernard Hugo  
Jean-Paul Hugot  
Robert Huguenard  
Michel Hunard  
Claude Huriet  
Roger Husson  
Jean-Jacques Hyst  
Amédée Imbert  
Michel Inchauspé  
Mme Bernadette Isaac-  
Sibille  
Yvon Jacob

Denis Jacquat  
Michel Jacquemin  
André Jarrot  
Pierre Jeambrun  
Henry Jean-Baptiste  
Gérard Jeffray  
Jean-Jacques Jegou  
Charles Jolibois  
Antoine Joly  
André Jourdain  
Louis Jung  
Gabriel Kaspereit  
Aimé Kerguéris  
Christian Kert  
Jean Kiffer  
Joseph Klifa  
Christian de La  
Malène  
Patrick Labaune  
Pierre Lacour  
Marc Laffineur  
Pierre Laffitte  
Jacques Lafleur  
Pierre Laguilhon  
Henri Lallane  
Jean-Claude Lamant  
Alain Lambert  
Raymond Lamontagne  
Edouard Landrain  
Philippe Langenieux-  
Villard  
Lucien Lanier  
Harry Lapp  
Jacques Larché  
Gérard Larcher  
Gérard Larrat  
Louis Lauga  
Edmond Lauret  
René-Georges Laurin  
Marc Lauriol  
Thierry Lazaro  
Henri Le Breton  
Marc Le Fur  
Jean-François Le  
Grand  
Edouard Le Jeune  
Jacques Le Nay  
Bernard Leccia  
Dominique Leclerc  
Pierre Lefebvre  
Jacques Legendre  
Philippe Legras  
Max Lejeune  
Pierre Lellouche  
Guy Lemaire  
Jean-Claude Lemoine  
Charles-Edmond  
Lenglet  
Jean-Claude Lenoir  
Jean-Louis Leonard  
Gérard Léonard  
Serge Lepeltier  
Arnaud Lepercq  
Pierre Lequiller  
Bernard Leroy  
Marcel Lesbros  
Roger Lestas  
André Lesueur  
Edouard Leveau  
Alain Levoyer  
Maurice Ligot  
Jacques Limouzy  
Jean de Lipkowski  
Maurice Lombard  
François Loos  
Simon Loueckhote  
Pierre Louvet  
Marcel Lucotte  
Arsène Lux  
Jacques Machet  
Alain Madalle  
Kléber Malecot

Claude Malhuret  
André Maman  
Jean-François Mancel  
Daniel Mandon  
Raymond Marcellin  
Yves Marchand  
Claude-Gérard Marcus  
Max Marest  
Thierry Mariani  
Philippe Marini  
Hervé Mariton  
Alain Marleix  
René Marqués  
Alain Marsaud  
Jean Marsaudon  
Christian Martin  
Philippe Martin  
Patrice Martin-Lalande  
Mme Henriette  
Martinez  
Jacques Masdeu-Arus  
Jean-Louis Masson  
Paul Masson  
François Mathieu  
Serge Mathieu  
Philippe Mathot  
Jean-François Mattei  
Michel Maurice-  
Bokanowski  
Pierre Mazeaud  
Pierre Méhaignerie  
Jacques de Menou  
Gérard Menuel  
Louis Mercier  
Michel Mercier  
Pierre Merli  
Denis Merville  
Georges Mesmin  
Gilbert Meyer  
Lucien Meylan  
Pierre Micau  
Jean-Claude Mignon  
Charles Miossec  
Michel Miroudot  
Mme Hélène Missoffe  
Louis Moineau  
Mme Odile Moirin  
Serge Monnier  
René Monory  
Aymeri de  
Montesquiou  
Mme Louise Moreau  
Jean-Marie Morisset  
Jacques Mossion  
Georges Mothron  
Georges Mouly  
Alain Moyné-Bressand  
Bernard Murat  
Renaud Muselier  
Jacques Myard  
Philippe Nachbar  
Maurice Nénou-  
Pwataho  
Jean-Marc Nesme  
Lucien Neuwrith  
Mme Catherine  
Nicolas  
Yves Nicolin  
Michel Noir  
Hervé Novelli  
Roland Nungesser  
Patrick Ollier  
Paul d'Ornano  
Joseph Ostermann  
Georges Othily  
Jacques Oudin  
Arthur Paecht  
Dominique Paillé  
Jean-Claude Paix  
Robert Pandraud  
Sosefo Makapé Papilio  
Mme Monique Papon

Pierre Pascallon  
Michel Pelchat  
Jacques Pélissard  
Daniel Pennec  
Jean Pépin  
Dominique Perben  
Michel Péricard  
Francisque Perrut  
Pierre Petit  
Alain Peyrefitte  
Jean-Pierre Philibert  
Robert Piat  
Daniel Picotin  
André-Maurice  
Pihoué  
Xavier Pintat  
Etienne Pinte  
Alain Pluchet  
Alain Poher  
Serge Poinant  
Guy Poirieux  
Christian Poncelet  
Jean-Pierre Pont  
Marcel Porcher  
Robert Poujade  
Jean Pourchet  
André Pourny  
Alain Poyart  
Jean-Luc Prél  
Mme Brigitte de  
Prémont  
Claude Pringalle  
Georges Privat  
Jean Proriol  
Pierre Quillet  
Jean-Bernard Raimond  
Jean-Marie Rausch  
Jean-Luc Reitzer  
Pierre Remond  
Lucien Renaudie  
Bruno Retailleau  
Charles Revet  
Henri Revol  
Marc Reymann  
Georges Richard  
Henri de Richemont  
Philippe Richert  
Jacques Richir  
Jean Rigaud  
Roger Rigaudière  
Mme Simone Rignault  
Yves Rispat  
Jean Roatta  
Guy Robert  
Jean-Jacques Robert  
Gilles de Robien  
Jacques Rocca Serra  
Jean-Paul de Rocca  
Serra  
Louis-Ferdinand de  
Rocca Serra  
François Rochebloine  
Mme Nelly Rodi  
Josselin de Rohan  
Mme Marie-Josée Roig  
Marcel Roques  
Serge Roques  
Jean Rosselot  
Mme Monique  
Rousseau  
François Roussel  
Yves Rousset-Rouard  
Max Roustan  
Jean-Marie Roux  
Xavier de Roux  
Jean Royer  
Michel Rufin  
Francis Saint-Ellier  
Frédéric de Saint-  
Sernin  
Rudy Salles  
André Santini

Joël Sarlot  
Bernard Saugey  
François Sauvadet  
Mme Suzanne  
Sauvaigo  
Pierre Schiélé  
Jean-Pierre Schosteck  
Bernard Schreiner  
Maurice Schumann  
Bernard Seillier  
Jean Seitlinger  
Bernard Serrou  
Jean-Pierre Soisson  
Raymond Soucaret  
Daniel Soulage  
Michel Souplet  
Jacques Sourdille  
Louis Souvet  
Alain Suguenot  
Franz Taittinger  
Pierre-Christian  
Taittinger  
Bernard Tapie  
Martial Taugourdeau  
Guy Teissier

Paul-Louis Tenaillon  
Michel Terrot  
André Thien Ah  
Koon  
Jean-Claude Thomas  
Jean-Pierre Thomas  
François Thomas-  
Richard  
Jean Tiberi  
Henri Torre  
Alfred Trassy-  
Pailloques  
René Trégouët  
Georges Treille  
Gérard Trémège  
Patrick Trémège  
André Trigano  
Georges Tron  
François Trucy  
Alex Têrk  
Anicet Turinay  
Jean Ueberschlag  
Maurice Ulrich  
Jean Urbanik  
Léon Vachet  
Jacques Valade

Jean Valleix  
André Vallet  
Pierre Vallon  
Yves Van Haecke  
Christian Vanneste  
François Vannson  
Alain Vasselle  
Albert Vecten  
Jacques Vernier  
Yves Verwaerde  
Gérard Vignoble  
Robert-Paul Vigouroux  
Xavier de Villepin  
Serge Vinçon  
Jean-Paul Virapoullé  
Claude Vissac  
Albert Voilquin  
Gérard Voisin  
Michel Voisin  
Michel Vuibert  
Roland Vuillaume  
Aloyse Warhouver  
Jean-Jacques Weber  
Pierre-André Wiltzer  
Adrien Zeller

Robert Pagès  
Charles Pelletier  
Albert Pen  
Guy Penne  
Daniel Percheron  
Louis Perrein  
Jean Peyrafitte  
Louis Philibert  
Louis Pierna  
Michel Poniatowski  
Paul Quilès  
Roger Quilliot  
Paul Raoult

René Regnault  
Ivan Renar  
Alain Rodet  
Jean Roger  
Gérard Roujas  
André Rouvière  
Mme Ségolène Royal  
Claude Saunier  
Roger-Gérard  
Schwartzberg  
Mme Françoise  
Seligmann  
Michel Sergent

Franck Sérusclat  
Henri Sicre  
René-Pierre Signé  
Jean Tardito  
Fernand Tardy  
Mme Christiane  
Taubira-Delannon  
Daniel Vaillant  
André Vezinhet  
Marcel Vidal  
Robert Vizet  
Emile Zuccarelli

### Se sont abstenus volontairement

MM.  
Michel d'Aillières  
Pierre Albertini  
Christian Bonnet  
Joël Bourdin  
Mme Christine Boutin  
Jean-Marc Chartoire  
Jean-Pierre  
Chevènement

Charles de Cuttoli  
Jean-Jacques Delmas  
Renaud Dutreil  
Paul Girod  
Olivier Guichard  
Jean Juventin  
Paul Loridant  
Roland du Luart

Jean Madelain  
Alfred Muller  
Bernard Pellarin  
Ladislas Poniatowski  
Henri de Raincourt  
Georges Sarre  
Gérard Saumade  
Jean-Pierre Tizon

### Ont voté contre

MM.  
François Abadie  
Guy Allouche  
Jean-Marie André  
Léo Andy  
Gilbert Annette  
François Asensi  
Henri d'Attilio  
Rémy Auchédé  
François Autain  
Germain Authié  
Jean-Marc Ayrault  
Jean-Pierre Balligand  
Henri Bangou  
Claude Bartolone  
Christian Bataille  
Jean-Claude Bateux  
Jean-Claude  
Beauchaud  
Mme Marie-Claude  
Beaudeau  
Jean-Louis Beaumont  
Jean-Luc Bécart  
Jacques Bellanger  
Mme Monique Ben  
Guiga  
Mme Maryse Bergé-  
Lavigne  
Roland Bernard  
Michel Berson  
Jean Besson (Drôme)  
Jacques Bialski  
Pierre Biarnès  
Mme Danielle Bidard-  
Reydet  
Gilbert Biessy  
Alain Bocquet  
Jean-Claude Bois  
Augustin Bonrepaux  
Marcel Bony  
Jean-Michel  
Boucheron  
Didier Boulaud  
André Boyer  
Jean-Pierre Braine  
Patrick Braouezec  
Jean-Pierre Brard  
Jacques Brunhes  
Jacques Carat  
René Carpentier  
Jean-Louis Carrère  
Robert Castaing  
Laurent Cathala

Francis Cavalier-  
Bénézet  
Michel Charasse  
Bernard Charles  
Marcel Charmant  
William Chervy  
Daniel Colliard  
Yvon Collin  
Claude Cornac  
Raymond Courrière  
Roland Courteau  
Camille Darsières  
Mme Martine David  
Bernard Davoine  
Jean-Pierre Defontaine  
Gérard Delfau  
Jean-Pierre Demerliat  
Mme Michelle  
Demessine  
Bernard Derosier  
Rodolphe Désiré  
Michel Destot  
Mme Marie-Madeleine  
Dieulangard  
Julien Dray  
Michel Dreyfus-  
Schmidt  
Pierre Ducout  
Dominique Dupilet  
Jean-Paul Durieux  
Mme Josette Durrieu  
Bernard Dussaut  
Mme Joëlle Dusseau  
Henri Emmanuelli  
Claude Estier  
Laurent Fabius  
Léon Fatous  
Régis Fauchoit  
Jacques Floch  
Mme Paulette Fost  
Mme Jacqueline  
Frayse-Cazalis  
Michel Fromet  
Claude Fuzier  
Aubert Garcia  
Jean Garcia  
Pierre Garmendia  
Kamilo Gata  
Gérard Gaud  
Jean-Claude Gaysot  
André Gérin  
François Giacobbi

Jean Glavany  
Michel Grandpierre  
Maxime Gremetz  
Jacques Guyard  
Georges Hage  
Guy Hermier  
Roland Huguet  
Jean-Louis Idiart  
Mme Muguet  
Jacquaint  
Frédéric Jalton  
Mme Janine Jambu  
Serge Janquin  
Charles Josselin  
Jean-Pierre Kucheida  
André Labarrère  
Philippe Labeyrie  
Pierre Lang  
Robert Laucournet  
Jean-Yves Le Déaut  
Louis Le Pensac  
Alain Le Vern  
Charles Lederman  
Jean-Claude Lefort  
François Lesein  
Félix Leyzour  
Roger Lise  
François Louisy  
Mme Hélène Luc  
Philippe Madrelle  
Martin Malvy  
Michel Manet  
Georges Marchais  
Marius Masse  
Jean-Pierre Masseret  
Marc Massion  
Didier Mathus  
Pierre Mauroy  
Jean-Luc Mélenchon  
Jacques Mellick  
Paul Mercieca  
Charles Metzinger  
Louis Mexandeau  
Jean-Pierre Michel  
Didier Migaud  
Daniel Millaud  
Louis Minetti  
Gérard Miquel  
Michel Moreigne  
Ernest Moutoussamy  
Mme Véronique  
Neiertz

### N'ont pas pris part au vote

*D'une part :*

M. Philippe Séguin, président du Congrès.

*D'autre part :*

MM. Maurice Arreckx, Jacques Chaumont, Olivier Dassault, Valéry Giscard d'Estaing, Yves Guéna, Didier Julia, Pierre Lagourgue, Claude Pradille et Paul Vergès.

*En application de l'article 1<sup>er</sup> de l'ordonnance n° 58-1099 du 17 novembre 1958 :*

M. Hervé Gaymard.

### Était excusé

M. Jean-François Deniau.

### Ont délégué leur droit de vote

(Application de l'ordonnance n° 58-1066 du 7 novembre 1958)

M. François Abadie à M. André Boyer.  
M. Jean-Marie André à M. Aimé Kerguéris.  
M. Gilbert Annette à M. Paul Quilès.  
M. Henri-Jean Arnaud à M. Jean-Marie Roux.  
M. François Asensi à M. Gilbert Biessy.  
M. Gautier Audinot à M. Georges Gorse.  
M. Jean-Marc Ayrault à M. Martin Malvy.  
M. Pierre Bachelet à Mme Suzanne Sauvaigo.  
M. Honoré Baillet à M. Alain Pluchet.  
M. Claude Barate à M. André Bascou.  
M. Hubert Bassot à M. Pierre Hellier.  
M. Jacques Baumel à M. René Galy-Dejean.  
M. Jean-Louis Beaumont à Mme Christine Boutin.  
M. Jean-Luc Bécart à M. Robert Vizet.  
M. Christian Bergelin à M. Edouard Leveau.  
M. Jean-Gilles Berthommier à M. Marc Reymann.  
M. Léon Bertrand à M. André Berthol.  
M. André Bettencourt à M. Serge Mathieu.  
M. Pierre Biarnès à M. Guy Penne.  
M. Jean-Claude Bireau à M. Richard Cazenave.  
M. Jean-Pierre Blanc à M. Jacques Machet.  
M. Roland Blum à M. Michel Meylan.  
M. Joël Bourdin à M. Henri de Raincourt.  
M. Alphonse Bourgasser à M. Amédée Imbert.  
M. Jean Bousquet à M. André Trigano.  
M. Louis Boyer à M. Jean Pépin.  
M. Jean-Guy Branger à Mme Louise Moreau.

M. Jacques Briat à M. Francisque Perrut.  
M. Louis Brives à M. Jacques Bimbenet.  
M. Jacques Brunhes à M. Patrick Braouezec.  
M. Pierre Cardo à M. Hervé Mariton.  
M. Grégoire Carneiro à M. Daniel Arata.  
M. Paul Caron à M. Marcel Lesbros.  
M. René Carpentier à M. Rémy Auchédé.  
M. Jacques Chaban-Delmas à M. Pierre Mazeaud.  
M. Philippe Chaulet à M. Arnaud Lepercq.  
M. Georges Chavanes à M. Michel Mercier.  
M. Francisque Collomb à M. Pierre Vallon.  
Mme Geneviève Colot à M. Etienne Pinte.  
M. Gérard Cornu à M. Gérard Hamel.  
M. François Cornut-Gentille à M. Gérard Léonard.  
M. Raymond Couderc à M. Raymond Marcellin.  
M. Bernard Coulon à M. Henri Lalanne.  
M. Charles de Courson à Mme Bernadette Isaac-Sibille.  
M. Jean-Michel Couve à M. Jean-François Mancel.  
M. Pierre Croze à M. Jean-Pierre Tizon.  
M. Charles de Cuttoli à M. Paul d'Ornano.  
M. Olivier Darrason à M. Guy Teissier.  
M. Camille Darsières à M. Didier Migaud.  
M. Bernard Davoine à M. Henri Sicre.  
M. Gabriel Deblock à M. Jacques Pélassard.  
M. Jean-Claude Decagny à M. Joseph Klifa.  
M. Xavier Deniau à M. Renaud Muselier.  
M. Serge Didier à M. Gérard Larrat.  
M. Michel Doublet à M. François Gerbaud.  
M. Christian Dupuy à M. Gilbert Meyer.  
M. Renaud Dutreil à M. Yves Rousset-Rouard.  
M. Charles Ehrmann à M. Rudy Salles.  
M. Henri Emmanuelli à M. Alain Rodet.  
M. Laurent Fabius à M. Roger-Gérard Schwartzberg.  
M. Jacques Féron à M. Jean-Bernard Raimond.  
M. Jean-Michel Ferrand à M. Jacques Myard.  
M. Charles Fèvre à M. Pierre Micaux.  
M. Gaston Flosse à M. Henri de Richemont.  
M. Gaston Franco à M. Claude Pringalle.  
Mme Jacqueline Fraysse-Cazalis à M. Ivan Renar.  
M. Yves Fréville à Mme Monique Papon.  
M. Claude Fuzier à M. Louis Perrein.  
M. Robert Galley à M. Michel Péricard.  
M. Aubert Garcia à M. Paul Raoult.  
M. Jean-Claude Gaudin à M. Louis-Ferdinand de Rocca Serra.  
M. Alain Gest à M. Philippe Mathot.  
M. Michel Ghysel à M. Patrick Delnatte.  
M. François Giacobbi à Mme Joëlle Dusseau.  
M. Charles Ginésy à M. Jean-Jacques Robert.  
M. Michel Giraud à M. Gilles Carrez.  
M. Paul Graziani à M. Michel Rufin.  
M. Maxime Gremetz à M. Georges Hage.  
M. Olivier Guichard à M. Michel Hunault.  
M. Jacques Guyard à M. Daniel Vaillant.  
M. Hubert Haenel à M. Serge Vinçon.  
M. François d'Harcourt à M. Francis Saint-Ellier.  
M. Marcel Henry à M. Pierre Schiélé.  
M. Guy Hermier à M. Jean-Pierre Brard.  
M. Bernard Hugo à M. Jean Chamant.  
M. Michel Inchauspé à M. Jean Auclair.  
M. Denis Jacquat à M. Serge Roques.  
M. Frédéric Jalton à M. Augustin Bonrepaux.  
M. Pierre Jeambrun à M. Charles Pelletier.  
M. Henry Jean-Baptiste à M. Jean Briane.  
M. Charles Josselin à M. Christian Bataille.  
M. Gabriel Kaspereit à M. Alain Cousin.  
M. André Labarrère à M. Jean-Claude Beauchaud.  
M. Philippe Labeyrie à M. André Vezinhet.  
M. Jacques Lafleur à M. André Fanton.  
M. Pierre Lang à M. Claude Gatignol.  
M. Philippe Langenieux-Villard à M. Christian Daniel.  
M. Jacques Larché à M. Christian Bonnet.  
M. Marc Le Fur à M. Bernard Accoyer.  
M. Jean-François Le Grand à Mme Magdeleine Anglade.  
M. Max Lejeune à M. Ernest Cartigny.  
M. Pierre Lellouche à M. André Angot.  
M. Charles-Edmond Lenglet à M. Henri Collard.  
M. Alain Levoyer à M. Michel Cartaud.  
M. Jean de Lipkowski à M. Jean-Claude Barran.  
M. Simon Loueckhote à M. Camille Cabana.

M. François Louisy à Mme Françoise Seligmann.  
M. Pierre Louvot à M. Philippe de Bourgoing.  
M. Roland du Luart à M. Michel d'Aillières.  
M. Michel Manet à M. François Autain.  
M. Georges Marchais à M. Alain Bocquet.  
M. Thierry Mariani à M. Arsène Lux.  
M. Alain Marsaud à M. Jean-Pierre Delalande.  
M. Patrice Martin-Lalande à M. Philippe Auberger.  
Mme Henriette Martinez à Mme Monique Rousseau.  
M. Jean-Pierre Masseret à M. Jacques Bellanger.  
M. Didier Mathus à M. Jean-Paul Durieux.  
M. Jean-François Mattei à M. Jean Roatta.  
M. Michel Maurice-Bokanowski à M. Michel Caldaguès.  
M. Jacques Mellick à M. Jean-Michel Boucheron.  
M. Pierre Merli à M. Didier Bariani.  
M. Jean-Pierre Michel à M. Jean-Pierre Chevènement.  
M. Michel Miroudot à M. James Bordas.  
Mme Hélène Missoffe à M. Jean Chérioux.  
M. Jacques Mossion à M. Jean Faure.  
M. Bernard Murat à Mme Evelyne Guilhem.  
M. Philippe Nachbar à M. Charles-Henri de Cossé-Brissac.  
M. Maurice Nénou-Pwataho à M. Jacques Boyon.  
M. Yves Nicolin à M. Gérard Boche.  
M. Michel Noir à M. Pierre Bernard.  
M. Roland Nungesser à M. Michel Bouvard.  
M. Georges Othily à M. Guy Cabanel.  
M. Arthur Paecht à M. Louis Colombani.  
M. Robert Pagès à M. Charles Lederman.  
M. Sosefo Makapé Papilio à M. Gérard César.  
M. Pierre Pascallon à M. René Couveinhes.  
M. Michel Pelchat à M. Jean-Jacques Descamps.  
M. Daniel Pennec à M. Arthur Dehaine.  
M. Pierre Petit à M. Jérôme Bignon.  
M. Alain Peyrefitte à Mme Roselyne Bachelot.  
M. Louis Philibert à M. Jean Besson (Drôme).  
M. Daniel Picotin à M. François Loos.  
M. Louis Pierna à Mme Muguette Jacquaint.  
M. André-Maurice Pihouée à M. Franck Borotra.  
M. Alain Poher à M. Maurice Blin.  
M. Guy Poirieux à M. Jean Delaneau.  
M. Ladislas Poniatowski à M. Jean-Marc Charatoire.  
M. Michel Poniatowski à M. Roger Chinaud.  
M. Jean-Pierre Pont à M. Charles Gheerbrant.  
M. Robert Poujade à M. Philippe Briand.  
M. Jean-Marie Rausch à M. François Lescin.  
M. René Regnault à M. Jean-Louis Carrère.  
M. Jean-Luc Reitzer à M. Jean-Marie Demange.  
Mme Simone Rignault à M. Jean Ueberschlag.  
M. Jacques Rocca Serra à M. André Vallet.  
Mme Marie-Josée Roig à M. Henri Cuq.  
M. François Roussel à M. Yvon Jacob.  
M. Max Roustan à M. Gilbert Gantier.  
M. Bernard Saugé à M. Georges Colombier.  
M. Claude Saunier à Mme Maryse Bergé-Lavigne.  
M. Maurice Schumann à M. Gérard Larcher.  
M. Bernard Seillier à M. Jean-Paul Emin.  
M. Bernard Serrou à M. Philippe de Canson.  
M. Frantz Taittinger à M. Gérard Cherpion.  
M. Bernard Tapie à M. Bernard Charles.  
M. Jean Tardito à Mme Janine Jambu.  
Mme Christiane Taubira-Delannon à M. Jacques Le Nay.  
M. Franck Thomas-Richard à M. Maurice Dousset.  
M. Henri Torre à M. Jean-Pierre Fourcade.  
M. Georges Treille à M. Louis Jung.  
M. Georges Tron à M. Charles Cova.  
M. Jean Urbaniak à M. Jean Royer.  
M. Léon Vachet à M. Jean-Paul Charié.  
M. Yves Van Haecke à M. Jean Geney.  
M. François Vannson à M. Jean-Michel Fourgous.  
M. Jacques Vernier à M. Claude Girard.  
M. Yves Verwaerde à M. Claude Gaillard.  
M. Robert-Paul Vigouroux à M. Paul Girod.  
M. Jean-Paul Virapoullé à M. Gérard Grignon.  
M. Claude Vissac à M. Jean Falala.